

- 1028-1029; ébauche de réponse du Canada à la CMI, 1030-1035(n); fluctuations cycliques, 1014; gamme des niveaux, 1015-1019, 1022-1027, 1030; Hydro Ontario, 1017-1018; impact prévu des travaux de terrassement du projet de voie maritime du Saint-Laurent, 1014-1015; intérêt du Québec quant à l'inondation de Montréal, 1014, 1017-1018, 1020, 1028-1029, 1031; New York Power Authority, 1018-1019, 1021; Ontario, 1017; ouvrages de protection au canal Lachine, 1030n; Traité des eaux limitrophes (1909), 1015; US Seaway Development Corporation, 1018-1019, 1021, 1023
- pollution transfrontalière des eaux limitrophes, 1006-1012; Comité consultatif de la politique sur l'utilisation des eaux, 1009-1012; Traité des eaux limitrophes (1909), 1007, 1010; CMI, 1009
- questions économiques, 833-990
- câble transatlantique, 973-980; voir également relations en matière de défense et de sécurité : installations de communications américaines *ci-dessus*
- chasse pélagique du phoque : Conférence sur le phoque à fourrure du Pacifique Nord, 1057-1061; instructions destinées à la délégation canadienne, 1057-1059; rapport provisoire, 1060-1061
- Comité ministériel mixte Canada—États-Unis sur le commerce et les affaires économiques : réunion (26 sept.), 895-913; voir également excédents agricoles américains *ci-dessus*; compte rendu sommaire, 904-913; convertibilité des devises, 897; GATT, 896, 898-900; OECE, 899; OTAN, 902; politique commerciale internationale, 905-909; production de défense, 897; proposition de réunion, 895-898; relation avec les excédents agricoles américains, 897, 903-904, 910-912; simplification douanière, 896, 898
- énergie atomique : Accord de coopération pour les utilisations civiles, 981-990; APAE, 981; CCEA, 989-990; CDA, 983; clause américaine sur la vente de plutonium, 982; clause américaine sur la vente d'uranium, 982-985; EAAC, 981-984; réserves du Canada au sujet des dispositions en matière de sécurité, 987-989; relation avec les réacteurs NRU/NRX, 986; USAEC, 981-983
- énergie atomique : approvisionnement en uranium, 998-1006; EAAC, 998-1006; politique d'achat, 999-1000; prix, 999-1000, 1002-1005; USAEC, 998-1000, 1005
- excédents agricoles américains, 833-851; voir également Comité ministériel mixte Canada—États-Unis sur le commerce et les affaires économiques *ci-dessus*; AIB, 835, 838, 840-841, 845-846, 850-851; aide économique américaine (à la Colombie, à l'Allemagne (République fédérale), à l'Italie, à Israël, et aux Pays-Bas), 834, 836, 838-839, 842, 844; aliénation du blé, 833-851, 897, 904; CCB, 842-843, 846-847; Comité ministériel mixte Canada - États-Unis sur le commerce et les affaires économiques, 834, 837, 839, 841-851; GATT, 850; note du Canada sur la politique d'exportation américaine, 833-835; pays exportateurs de blé (Argentine, France), 843, 845-846; prix des marchandises commerciales, 836, 845-846, 849; relation avec l'aide canadienne dans le cadre du Plan Colombo, 851; réponse américaine à la note du Canada, 838; soutien aux prix intérieurs américains, 836, 839, 842, 847, 849-850
- fraude en valeurs mobilières, 912-921; extradition aux États-Unis, 920; influence du Québec, 917, 919; observations présentées à la Cour suprême, 913-91
- restrictions américaines sur les importations, 852-894; considérations relatives aux relations en matière de défense, 854-857; discussions officieuses sur le sujet, 886-889; GATT, 866, 873, 880-881, 889-890, 894; instances du Canada au sujet de différentes marchandises, 854 861, 864-867, 872-873, 877-881, 883; marchandises visées : graine de trèfle d'alsike, 870-873; normes de tri des pommes de terre, 889-890; panneaux durs, 877-881, 884-886; pétrole brut, 852-862, 867-870, 876n, 890-894, 896; plomb, 863-867, 876n, 896; relation avec le Comité du cabinet américain sur la politique relative aux